

21st International Colloquium on Latin Linguistics
May 30–June 3, 2022. Santiago de Compostela (Spain)
Faculty of Philology, Avda. de Castelao s/n, Campus Norte
Programme*

Monday, May 30

ENTRANCE HALL	
14:00-16:00	REGISTRATION
SALÓN DE ACTOS - ENTRANCE HALL	
16:00-16:30	<p>OPENING SESSION</p> <ul style="list-style-type: none"> - Official Opening by the Vice-Chancellor for Academic Degrees and Internationalization of the University of Santiago de Compostela: María José LÓPEZ COUSO - Dean of the Faculty of Philology: Elías FEIJÓ - Director of the Department of Classical, French and Italian Philology: Ben BUONO - President of the Organizing Committee: Concepción CABRILLANA
16:30-17:00	Break
17:00-17:45	<p>PLENARY SESSION - Chair: C. Cabrillana</p> <p>Caroline KROON: Latin Linguistics in Harm's way. <i>In memoriam</i> Harm Pinkster (1942-2021)</p> <p>Olga SPEVAK: PhD Course - Certificate award ceremony</p> <p>Concepción CABRILLANA: Practical information</p>
18:00	WELCOME COCKTAIL: NH Obradoiro Hotel (Av. do Burgo das Nacións, 4, 15704 - Santiago de Compostela)

* Presentations in general sessions are limited to 20 min. of talk + 8 min. of discussion; in plenary sessions, to 40 min. of talk + 10 min. of discussion.

Tuesday, May 31

SALÓN DE ACTOS - ENTRANCE HALL	
9:00-9:50	PLENARY SESSION - Chair: G. Haverling Pierluigi CUZZOLIN: Aspect of the expression of definiteness in Classical Latin

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR			
	ROOM/AULA D08 <i>Syntax and Semantics.</i> Chair: E. Torrego	ROOM/AULA D09 <i>Lexicography.</i> Chair: P. Lecaudé	ROOM/AULA D10 <i>Digital Linguistics / Casual Syntax.</i> Chair: J. de la Villa
10:00-10:30	Pedro RIESCO <i>Sensus censendi.</i> On the expression of opinions in Latin	Theodor GEORGESCU Le micro-champ lexical des noms de pains en latin: une approche étymologique	Marco PASSAROTTI & alii Exploiting the (Meta)Data. The LiLa Knowledge Base of Linguistic Resources for Latin Supporting Research in Latin Linguistics
10:30-11:00	Adriana MANFREDINI <i>Puto, iudico, existimo</i> en el epistolario ciceroniano: una exploración en la sintaxis y el significado de la valoración intelectual	Christopher DOWSON Glossing as a Rhetorical Strategy: Seneca the Younger's Use of Greek Loan-Words in his Philosophical Works	Olga ÁLVAREZ HUERTA El acusativo adverbial en latín

11:00-11:30	Coffee Break - First Floor
-------------	----------------------------

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR		
	ROOM/AULA D08 <i>Light Verbs.</i> Chair: G. Inglese	ROOM/AULA D09 <i>Declension / Pragmatics.</i> Chair: O. Álvarez-Huerta
11:30-12:00	Guillermo SALAS The use of <i>suscipio</i> in support verb constructions: inchoativity and agentivity	András CSER Frequency patterns and predictability in Latin inflectional morphology
12:00-12:30	M. Isabel JIMÉNEZ MARTÍNEZ When Lexicography met collocations: building a combinatory dictionary of classical Latin	Pedro Manuel SUÁREZ-MARTÍNEZ El genitivo en <i>-ūs</i> de la flexión pronominal latina

12:30-13:00	Iván LÓPEZ MARTÍN Interferencias colocacionales entre <i>facere</i> , <i>agere</i> y <i>gerere</i> en latín tardío	Massimo VAI Elementi tematizzati, focalizzati e clitici nella periferia sinistra del latino
-------------	---	--

13:00-15:00	Lunch - Dining Hall of the University Residence “Burgo das Nações”	
-------------	---	--

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR		
--	--	--

	ROOM/AULA D08 <i>Digital Linguistics / Discourse strategies.</i> Chair: R. Risselada	ROOM/AULA D09 <i>Syntax and Pragmatics.</i> Chair: R. Hoffmann	ROOM/AULA D10 <i>Lexicography.</i> Chair: A. Manfredini
15:00-15:30	Dominique LONGRÉE & Marc VANDERMISSEN New Perspectives on Latin Phraseology: Phrasemes and Textual Motifs	Martin TAILLADE Analyse syntaxique et pragmatique des corrélations causales en Latin	Nigel HOLMES Interrogative <i>nam</i> in classical and later Latin
15:30-16:00	Marguerita FANTOLI & alii Linking the LASLA corpus to the LiLa Knowledge Base of Interoperable Resources for Latin	Michal CTIBOR Repetition as a Means of Coordination	Josine SCHRICKX <i>Nescio an</i> : maybe or maybe not?

16:00-16:30	Coffee Break - First Floor	
-------------	-----------------------------------	--

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR		
--	--	--

	ROOM/AULA D08 <i>Word order.</i> Chair: O. Spevak	ROOM/AULA D10 <i>Lexicography.</i> Chair: M. Kienpointner
16:30-17:00	Agnes K. VENDEL The smallest of leaps: some parameters of prepositional hyperbaton?	Valeria ARGOLAS <i>Pulcher... falx, falco</i> : autour d’une famille de mots latins d’origine libyco-berbère
17:00-17:30	Pascal TONNAER La séquence [<i>sola</i> + <i>VIR</i> en tête de vers]: un nouveau Motif Textuel dans l’ <i>élégie</i> ovidienne	Enrique N. SOLARI JARQUE La alternancia léxica en el paradigma adverbial de ‘ <i>día</i> ’ ‘ <i>noche</i> ’ en latín: <i>noctu, nocte, de nocte</i> y <i>sub noctem</i> y <i>diu, die, de die, sub diu e in diem</i>

18:30	String Concert at the Church of St. Martín Pinario, and Drink and Snack (Church Cloisters) Meeting point: Main Entrance to the Monastery of S. Martín Pinario. Plaza de la Inmaculada, 15704.	
-------	---	--

Wednesday, June 1

SALÓN DE ACTOS - ENTRANCE HALL

9:00-9:50	PLENARY SESSION - Chair: J. Mateu Guglielmo INGLESE: <i>Nisi paria non pugnant</i> : syntactic constructions of lexical reciprocal verbs in Latin
-----------	---

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR

	ROOM/AULA D08 <i>Syntactic constructions.</i> Chair: P. Cuzzolin	ROOM/AULA D09 <i>Word formation.</i> Chair: P. M. Suárez-M.	ROOM/AULA D10 <i>Diachrony.</i> Chair: L. Pultrová
10:00-10:30	Concepción CABRILLANA Expression of (non-)permanent qualities and coding of the Praedicativum in Latin	María OHANNESIAN La ley de Lachmann y el alargamiento vocálico en latín	Tim ONGENAE The Interaction between Labiality and Alignment in the History of Latin in a Diachronic-Typological Perspective
10:30-11:00	Liana TRONCI Latin translations of Greek ὄτι-clauses in the Vulgate and Vetus Latina	Eveling GARZÓN Derivational processes in <i>-tio</i> and <i>-tus</i> : comparison between frames of analysis	Béla ADAMIK The dialectological situation of the Latin language in late imperial and early medieval Italy as evidenced in inscriptions: the phonological aspect

11:00-11:30	Coffee Break - First Floor
-------------	-----------------------------------

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR

	ROOM/AULA D08 <i>Discourse strategies.</i> Chair: J. de la Villa	ROOM/AULA D09 <i>Lexicography.</i> Chair: J. Schrickx	ROOM/AULA D10 <i>Diachrony.</i> Chair: B. Krylová
11:30-12:00	Joseph DALBERA L'introduction du Discours Direct dans la narration romanesque latine	Andrea BARTA A new Latin magical text from Aquincum, Pannonia	Paolo DE PAOLIS Qualche esempio di usi linguistici sommersi nei grammatici latini
12:00-12:30	Sándor KISS Degrés et manières d'élaboration textuelle chez quelques historiens romains	Salvatore CAMMISULI Due nomi di mestiere di rara attestazione	Simon AERTS The diachrony of Latin ingressivity: a 'language ecology' approach

12:30-13:00	Jana MIKULOVÁ Límites del discurso directo en la lengua latina	Oswald PANAGL On some political terms in Latin from the Roman history of the late Republic era	Andrea NUTI On the evolution of Latin motion verbs. A view from the Vindolanda tablets
-------------	---	---	---

13:00-15:00	Lunch - Dining Hall of the University Residence “Burgo das Nacións”		
-------------	--	--	--

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR			
	ROOM/AULA D08 <i>Verbal categories.</i> Chair: M. Passarotti	ROOM/AULA D09 <i>Lexicography.</i> Chair: M.-D. Joffre	
15:00-15:30	Manfred KIENPOINTNER Non-finite constructions in Latin, German and Turkish: A trilateral comparison	Peggy LECAUDÉ L’expression de la non-virilité par le féminin en latin	
15:30-16:00	Antonio REVUELTA PUIGDOLLERS <i>Per-, trans-, δια-</i> and the expression of aspect: ‘spending time doing something’	Benjamín GARCÍA-HERNÁNDEZ El sincretismo léxico-gramatical de ciertos participios perfectos en secuencias aspectuales y diatéticas	

16:00-16:30	Coffee Break - First Floor		
-------------	-----------------------------------	--	--

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR			
	ROOM/AULA D08 <i>Syntax and Semantics.</i> Chair: L. van Gils	ROOM/AULA D09 <i>Verbal categories.</i> Chair: A. Revuelta	ROOM/AULA D10
16:30-17:00	Esperanza TORREGO The expression of ‘substitution’ in Latin	Martina VANÍKOVÁ Remarks on The Aspect of The Present Tense	
17:00-17:30	Olga SPEVAK Les fonctions des noms verbaux dans le <i>De inventione</i> de Cicéron	Moreno MORANI Origine ed evoluzione delle costruzioni participiali assolute in latino	

18:30	Guided Tour – Historical and monumental Santiago de Compostela Meeting point: Main entrance to the Hostal de los Reyes Católicos: Praza do Obradoiro, 1, 15705		
-------	--	--	--

Thursday, June 2

SALÓN DE ACTOS - ENTRANCE HALL

9:00-9:50	PLENARY SESSION - Chair: D. Longrée Rodie RISSELADA: Asyndeton in discourse: pragmatic constraints, narrative mode, and discourse stylistic opportunities
-----------	---

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR

	ROOM/AULA D08 Workshop 1: “Conversation and Dialogue in Latin” Organizers: R. RISSELADA, L. BERGER & R. VERANO	ROOM/AULA D09 Workshop 2: “Latin in the linguistic context of the Ancient Mediterranean” Organizer: C. VITI	ROOM/AULA D10 <i>Pragmatics.</i> Chair: M. Kienpointner
10:00-10:30	10:00-10:10 Presentation 10:10-10:30 Łukasz BERGER & Rodrigo VERANO Doing interruptions in Terence and Menander	Luca RIGOBIANCO Vowel reduction and deletion in Archaic Latin: contact-induced phenomena?	Barbora KRYLOVÁ <i>Urbanitas</i> – conceptualisation of witticism and verbal duelling as a sophisticated play
10:30-11:00	10:30-10:50 Santiago DEL REY QUESADA Elaborated Orality in Plautine and Terentian Comedy, from Latin to Romance 10:50-11:00 Discussion round	Eystein DAHL Changes in Late Latin verbal morphosyntax: Copying or convergence	Roman MÜLLER Linguistik der Emotionen: Glück und Freude bei Terenz und Cicero

11:00-11:30	Coffee Break - First Floor
-------------	-----------------------------------

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR

	ROOM/AULA D08 Workshop 1	ROOM/AULA D09 Workshop 2	ROOM/AULA D10 <i>Word formation.</i> Chair: B. Adamik
11:30-12:00	11:30-11:50 Donna SHALEV Non-Polar and Para-Polar Responses to Polar Initiating Turns in Latin Dialogue	Duccio GUASTI The bilingual <i>scholia</i> to Juvenal	Maja MATASOVIĆ Etymology and Mythology: Latin God Name <i>Mercurius</i>

12:00-12:30	11:50-12:10 Evita CALABRESE La gestualità disfunzionale nelle tragedie di Seneca	John D. BENGTON & Corinna LESCHBER Substratal plant names and landscape terms in Latin and Romance	Ranko MATASOVIĆ PIE *h ₁ op- ‘at, by, within the reach of’ in Latin
	12:10-12:30 Federica IURESCIA Conversational behaviour after quarrels: im/politeness in Latin dialogues		
12:30-13:00	Discussion round	William BALLA-JOHNSON Proto-Romance a result of imperfect group second language acquisition in 3rd century BC Italy	Luisa BRUCALE & Egle MOCCIARO A cognitive-pragmatic description of evaluative suffixes in Latin non-literary texts

13:00-15:00	Lunch - Dining Hall of the University Residence “Burgo das Naciones”
-------------	---

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR			
	ROOM/AULA D08 Workshop 1	ROOM/AULA D09 Workshop 2	ROOM/AULA D10 <i>Semantics / Pragmatics.</i> Chair: A. Nuti
15:00-15:30	15:00-15:20 Lidewij VAN GILS & Caroline KROON Conversational strategies in non-conversational texts: the communicative structure of Cicero’s 4 th Catilinarian		Šime DEMO Expressing ‘pink’ (<i>ros-</i>) from Ancient to Early Modern Latin. A corpus-based study
15:30-16:00	15:20-15:40 Frédérique FLECK La structuration de l’interaction verbale dans les dialogues de Cicéron: la fonction discursive de <i>tum</i> introducteur de répliques dans le <i>Brutus</i>		Merlijn BREUNESSE Deixis and the blend of reality and fiction in Plautine drama
	15:40-16:00 Discussion round		

16:00-16:30	Coffee Break - First Floor
-------------	-----------------------------------

PARALLEL SESSIONS - THIRD FLOOR			
--	--	--	--

ROOM/AULA D08 Workshop 1	
16:30-16:50	Luis UNCETA The pragmatic marker <i>age</i> : an overview of its pragmatic functions and an analysis from the perspective of im/politeness theories
16:50-17:10	Giulia BEGHINI <i>Age/agite</i> : la rielaborazione artistica di un polifunzionale «discourse marker» in Virgilio
17:10-17:30	Discussion round

Friday, June 3

SALÓN DE ACTOS - ENTRANCE HALL

9:00-9:50	<p>PLENARY SESSION - Chair: E. Torrego</p> <p>Antonio MARTÍN RODRÍGUEZ: Semántica y sintaxis de <i>dare</i>. Consideraciones intralingüísticas e interlingüísticas</p>
-----------	---

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR

	ROOM/AULA D08 <i>Verbal categories & Diachrony.</i> Chair: L. Unceta	ROOM/AULA D09 <i>Lexicography.</i> Chair: A. M. Martín R.	ROOM/AULA D10 <i>Diachrony.</i> Chair: E. Mocchiari
10:00-10:30	Gerd HAVERLING The Late Latin verbal system in the <i>Versio Vulgata</i> and in the <i>Vetus Latina</i>	Anna NOVOKHATKO The typology and theory of metaphor in 2nd c. CE Roman linguistic discourse	Florica BECHET L'expression de la sottise, du Latin au langues romanes. Question d'héritage
10:30-11:00	Lucie PULTROVÁ Comparison of Latin verbal adjectives	M. Rosaria PETRINGA La lingua del <i>De errore profanarum religionum</i> di Firmico Materno	Angela PARKES The language of early Christian Latin: an overview of the first generation c 150-250 AD

11:00-11:30	Coffee Break - First Floor
-------------	-----------------------------------

PARALLEL SESSIONS – THIRD FLOOR

	ROOM/AULA D08 <i>Casual Syntax.</i> Chair: R. Risselada	ROOM/AULA D09 <i>Syntactic constructions.</i> Chair: L. Brucale	ROOM/AULA D10 <i>Verbal categories.</i> Chair: P. de Paolis
11:30-12:00	Jesús DE LA VILLA POLO The choice between argument alternations in Latin	Chaja V. DUERRSCHNABEL Possessive Strukturen im Lateinischen der Vulgata und ihre hebräischen Parallelen	Anna POMPEI Light verbs, prefixed verbs, and <i>Aktionsart</i> . A case study
12:00:12:30	Roland HOFFMANN On the zero anaphora of Dative arguments in Livy	Marie Dominique JOFFRE Anaphore «zero» ou <i>is</i> ? Réflexions sur l'impact de l'emploi de <i>is</i> , <i>id</i> au nominatif sujet	Petr HRACH Latin denominative stative verbs with the suffix <i>-ē</i>

12:30-13:00	Jaume MATEU Datives of agent vs. Ablatives of agent: some remarks on their meaning and syntactic distribution		
-------------	--	--	--

13:00-15:00	Lunch - Dining Hall of the University Residence “Burgo das Nacións”		
-------------	--	--	--

SALÓN DE ACTOS – ENTRANCE HALL			
---------------------------------------	--	--	--

16:00	CLOSING SESSION Chair: Dominique LONGRÉE <ul style="list-style-type: none"> • Bolkestein Award ceremony: Esperanza TORREGO, President of the Jury of the Bolkestein Award • President of the Organizing Committee: Concepción CABRILLANA 		
-------	--	--	--

20:00	Conference dinner Hostal de los Reyes Católicos: Praza do Obradoiro, 1, 15705.		
-------	--	--	--